

91023825

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2021- 058
INVOICE DATE : 2021/9/9
DELIVERY DATE : 2021/9/13

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 1651 ~ 1653				
Made in JAPAN				
	5,760 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	319.00 EUR /100	18,374.40 EUR
		Scrap Surcharge (2021H2)	12.50 EUR /100	720.00 EUR
		Alloy Surcharge (2021H2)	1.60 EUR /100	92.16 EUR
3 pallet				
Total Amount				19,186.56 EUR

PO Number : 5500035820
Release Date : 2021/9/8
Delivery Date : 2021/9/13
Call Off Number : 58/2021

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DDU Bari
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi 460-8560 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Sep.09,2021
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

KUENHARDT & HARTGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 5760
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 3
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ YES ☐ NO
Data controllo: 13/9/21
Firma:



Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

13-09-2021

N° progressivo

348

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number

2501412803

Descrizione

parti di cambio di velocità

Quantità

5760

Fatt. Fornitore

GTRB-2021-058

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

3

Ora

11:00

Data trasporto

13-09-2021

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

KUEHN + NAGEL S.p.A.

Firma destinatario

13 SET 2021

"Ricevuto"
verifica s...

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OCA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)		1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinataro N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 4 Dist. di carico 1 1		4 N.: 00036283L 10-09-2021	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 1 3 1/5347/1/MV/		9 NULLA OSTA ai fini dei dritti economici e valutarli Il Funzionario	
	15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		15 Cod. P. sped./esport. a ₁ JP b ₁		17 Cod. P. destinaz. a ₁ IT b ₁ BA	
	16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione		10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./ prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C.	
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0		19 Ctr. 20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO 1		21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT	
	22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 19186,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1	
	25 Modo di trasporto alla frontiera 3		26 Modo di trasporto interno		27 Luogo di scarico	
	29 Ufficio di entrata/uscita ITO18100		30 Localizzazione delle merci FC-FE-103242C		31 Colli e designazione delle merci PX PALETTE 3 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) A SCARICO IM/7T NR.102/E DEL 07/06/2021 DOGANA DI BARI (FATTURA NR.2021GTB016 DEL 08/04/2021) CALL OFF NR.: 58/2021 N380 -JP-2021-GTRB-2021-058 U110 -JP-2021-GTRB-2021-058 Y023 -IT-IT AEOF 17 1352	
	32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 87084099 00 4999 S001		34 Cod. P. di origine a ₁ JP b ₁	
35 Massa lorda (Kg) 2394		36 Preferenze 300		37 REGIME 4571		
38 Massa netta (Kg) 2304		39 Contingenti		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-102-E-07062021---ITO18100		
41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo 19186,56		43 Cod. M.V.		
Codice MS		45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 19186,56		
47 Calcolo delle imposizioni		48 Dilazioni di pagamento		49 Identificazione del deposito 103242C		
Tipo Base imponibile Aliquota Importo MP A00 19186.56 0 % 0,00 A 405 19186.56 0 % 0,00 A		B Dati contabili REG. 4 N.00036283L DEL 10-09-2021		50 Obbligato principale N. Firma:		
Totale: ZERO		51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)		C UFFICIO DI PARTENZA		
rappresentato da: Luogo e data:		Per Dazio € 0,00		Per Iva € 4221,04		
Totale € 4221,04		52 Garanzia non valida per GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352		53 Ufficio di destinazione (e paese)		
J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE		Si delega per il controllo il Sig. Il Capo Servizio Vl: Il Capo Servizio		54 Luogo e data: BARI 10-09-2021 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. Iscriz. albo 0216 STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. ITO18100		

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 36283L del 10/09/2021 - Ufficio: 18100

MRN: 21ITQVN040036283R3



Totale articoli	1	Totale colli	3	Totale massa lorda	2394.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	10/09/2021		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT
Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	RFRYPY
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del	Piccola cassa	0
Quietanza N.	Del	10/09/2021	
Discarico N.	Del	Tipo	
A27 N.	Del	Serie	
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett. Prog. Rett.

Rettificata da
Annullamento
Annullata da
Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione JP

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 19186.56

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI**Registro: 4 Numero: 36283L del 10/09/2021 - Ufficio: 18100****SINGOLO: 1****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'**Regime Doganale** 4571**Codice paese di origine:** JP**Preferenze tariffarie:** 300**Dati quantitativi della merce:** Colli: 3 - Peso lordo: 2394.0 - Peso netto: 2304.0 - Qnta suppl.: n.d.